加華報
The Canadian Chinese Times
1914A Centre St. NE,
Calgary, Alberta,
T2E 2S8.

分類廣告專欄
CLASSIFIED AD.

The Canadian Chinese Times
Tel: 403-230-8118
Fax: 403-230-8790

TFI Foods

TFI Foods Ltd. 大豐國際

Bay 6-8,801-30 St NE, Calgary AB Canada T2A 5L7

誠聘

營業代表

經驗不拘，提供全面培訓，男女均可，工作勤奮，能講英語及粵語，底薪+佣金，有津貼及福利。

文員

懂英語，能獨立處理工作及有書寫能力。

倉務員

需有一年相關工作經驗，有駕駛貨車經驗優先。

以上申請職位均爲全職，五天工作，
歡迎新移民，有意者請備履歷。

電話：403-235-2888 Emily/Kitty 洽

碧麗宮海鮮酒家

201-150 Crowfoot Crescent N.W.

急聘全職油爐，
男女均可，
經驗者優先。

有意者請電 **403-239-3300 Kelvin 或 John**

亞省埠仔自助餐 誠聘

自助餐熟手炒鏆一名，包食宿。
有意請電：
1-403-866-1038 郭先生
(27)

東江小菜

誠聘全職或兼職
炸爐、炒鏆。
有意請電:
403-399-4089
福哥
(28)

福臨門Cranston分店
Brentwood分店
聘接電話、送餐司機、洗碗及包餐。
有意電:
403-617-5617陳先生
(26)

市南京菜館誠聘
炒鏆(四點至九點)，週末洗碗。
有意請電:
403-978-1556 (29)

亞省埠自助餐館
高薪誠聘熟手油爐。包食宿。
請電1(403)597-6388 洽 (29)

紅鹿市餐館，急聘
有經驗炒鏆一名，
稅後月薪$5200起。
另請企檯。請電:1-403-318-8881 (29)

市南錦恆京菜館誠聘晚間經驗炒鏆，
有意者請親臨:103, 12445 Lake Fraser Dr. SE 或致電403-701-3888 (30)

National Fashion Sportswear 製衣廠

聘經驗車衣工人多名，需識用平車，雙車，全職兼職均可。有意請親臨：
#5 3850-19th St NE 面洽
(30)

離卡城以東約兩小時車程小鎮日本餐館聘請壽司廚、熟食廚， 需一年以上工作經驗，略懂英文。有意者請聯繫：John4039731625（可協助工簽續簽或移民） (29)

加華報
The Canadian Chinese Times
1914A Centre St. NE,
Calgary, Alberta,
T2E 2S8.

分類廣告專欄
CLASSIFIED AD.

The Canadian Chinese Times
Tel: 403-230-8118
Fax: 403-230-8790

金玉滿堂海鮮點心酒樓

現招聘以下各部門員工：

廚房部：主廚、炒鑊、油爐、執碼、打雜、經驗企檯、洗碗。

點心部：點心師傅、按板、熟籠及點心幫工。

全職兼職均可。
對以上職位有意者，請電：

403-730-1888 或
403-200-9618

(09)

匯聚軒 Imperial Dynasty

#754, 500 Country Hills Blvd. NE
(Country Hills Town Centre)

誠聘
兼職企檯、周末聽電話。

有意者請來電 403-226-6277Jason

名小館誠聘
(南邊大統華內)

1. 炒鑊 2. 點心學徒
3. 企檯
現金兒問

有意者請致電：403-630-3511 (29)

家園食品 誠聘

1.文員1名 2.生產員1名 3.計件包點心員工2名

403-630-3511或親臨 3153 5 Ave NE (29)

新騰龍閣誠聘拉腸粉、熟籠、炒鑊、砧板、接電話及送餐司機。有意電：403-861-6988 (30)

外發車工：

外發車配拉鍊枕頭套，熟悉上拉鍊車工者請於下午一時至五時，來電:587-351-6883洽 (29)

Fusion Sushi Mcknight

誠聘壽司師傅、廚房師傅、服務員及洗碗員工。聯繫電話:
Lily 403-689-8686
Edmond 403-402-7588 (40)

Chinook Centre

誠聘全職或兼職炒鑊、幫廚，另收銀員工，需懂英語。有意者請電; 403-891-9097 (28)

丸十壽司

誠聘全職或兼職企檯，需流利英語，另壽司廚房幫工。有意請電 :403-680-6110 403-630-9028 或留言 (27)

金飯莊

誠聘全職油爐一名。請電:403-818-1399周生 或 #2, 208 Midpark Way SE, Calgary面洽 (27)

hana sushi (west) 日餐

廚房師傅一名（無需經驗，責任心強做事乾淨，提供培訓），兼職企台一名。薪資面談（工資加小費），短信或電話: 403.470.5818 (27)

西南京菜館

誠聘全職或兼職企檯、炒鑊、炸爐、包餐。有意請電: 403-259-3853 (28)

加華報
The Canadian Chinese Times
1914A Centre St. NE,
Calgary, Alberta,
T2E 2S8.

分類廣告專欄
CLASSIFIED AD.

The Canadian Chinese Times
Tel: 403-230-8118
Fax: 403-230-8790

WONTON KING 誠聘

Front Customer Service & Kitchen Food Prep *前檯服務員及廚房幫工
Daytime Only - Full Time *日班 - 全職 星期一至六上午九時至
9am-3pm Mon to Sat (Sun & Holidays off) 下午三時(星期日及假期休息)
English needed *需懂英語
Competitive pay, no experience required, will train *薪優，無需經驗，
Available for immediate training 可提供即時培訓。

工作地點 5330 72 Ave SE, Calgary
電話 ：403-389-1283 (9am - 7pm) (27)

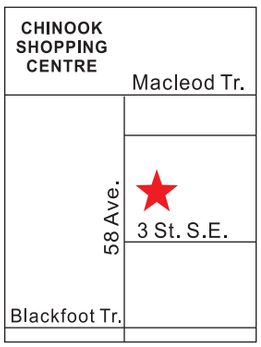
西北區
BOBBY CHAO'S 8 私房菜
私房菜 聚點茶餐廳
現誠聘以下職位
聚點
• 經驗企檯

招募有團隊精神， 富責任心及勤奮工作的新成員。
本餐館薪優糧準， 提供員工餐飲折扣。
有意者可直接與 BOBBY 聯絡 403-651-1188
亦可親臨 #18-34 Edgedale Dr. NW 面洽 現金免問
(28)

福臨門食品製造廠

現聘請
肉房晚班員工

有意請親臨：5521 3rd Street S.E.面洽



膠袋廠誠聘

全職夜班員工，經驗不拘，有福利津貼。
請把履歷電郵triplethree@telus.net
或傳眞至403-246-6106人事部收
(29)

Fusion Sushi Ranchlands
誠聘壽司師傅、學徒、廚房師傅或打雜、服務員及洗碗工。聯繫電話: 403-475-6225, 647-985-6856 Chen (45)

埠仔請幫廚
BC埠仔Motel餐館請一名幫廚，需具切肉及炸爐經驗，包食住，薪優，有意者請電：403-650-3238 (27)

揚子江自助中菜館誠聘企檯、洗碗。
有意者請來電或親臨面洽。
電話403-275-3337
地址：901 64Ave NE (27)

卡城銀龍酒家誠聘點心部幫廚，如有意請致電:403-680-8318馮太洽 (19)L

東南區請炸爐一一名，半工可以，有意請電Simon 403-607-2880 (30)

近downtown日餐誠聘壽司廚，壽司學徒，服務員。
電話：5879682866 (27)

東南116Ave. 近Barlow Deerfoot Casino，唐西餐外賣聘週末晚兼職。需懂英語，男女無經驗均可。電：403-279-8010 Kwan週一至週五2pm~5pm (27)

誠聘廚師及幫廚
Thai Express 高薪誠騁廚師及幫廚各一名，需勤奮有責任心，薪資根據能力面議，需讀懂簡單英文，位址市中心大mall food court，交通方便，有意請電 Jen 587-583-9988 （ 下午兩點半以後 ） (29)

King's製衣廠
誠聘全職裁縫一名及車衣員工多名，有意者請親臨: 3827-29 St. NE 面洽。 (27)

加華報
The Canadian Chinese Times
1914A Centre St. NE,
Calgary, Alberta,
T2E 2S8.

分類廣告專欄
CLASSIFIED AD.

The Canadian Chinese Times
Tel: 403-230-8118
Fax: 403-230-8790

Stone & Tile by Hyatt Inc.
東北雲石廠
誠聘
打磨及安裝
有意者請電（403）333-9999
Address: 4303 11th Street NE Calgary
E-mail: info@stonetilebh.com
(42)

Granite Gallery
大理石廠
1089 57 Ave. NE
誠聘 **拋光打磨及裝修員工各數名**
*經驗不拘 *會提供培訓 *若工作超逾
8小時 會享有加班薪酬
★另有醫療（包括牙醫）福利★
有意者請致電：403-998-7303 Helen (29)

豐澤園聘請有經驗執碼及炒鏆。有意請電:587-899-1282; 403-208-3533 (30)

匯豪軒誠聘全職或兼職企檯，請電：587-351-0788 (29)

Chicago Deep Dish Pizza 市中心店聘送餐司機。電：403-531-3132 (30)

市南唐餐聘油爐，執碼，炒鏆（全職或兼職） 403-719-1028 (27)

OK GRANITE LTD
Pioneers In Quality
誠 聘
雲石檯面廠現招聘全職**安裝**師傅，需有經驗，能吃苦耐勞
有意請電 587-582-9338 或親臨面洽
(33)
3019 16 Street NE Calgary, AB T2E 7K8

近卡加利小鎮中餐館招聘: 油爐1名，廚房雜工1名，提供食宿。有意致電:5877001332林先生。 (29)

園花公司聘請技工，需自己有車，薪優，有意者聯繫我。403-389-7298 (27)

誠聘熟手包春卷員工，時間靈活，有意電：403-607-8688 (27)

唐人街東昇大廈一房一廳出租，包水電煤。電話:403-862-4282;403-615-7803 (29)

西北區誠聘全職留夜照顧老人一名,必需懂煮中國菜,需懂廣東話，自備交通。電403-891-8909鄭太 (30)

誠聘全職、兼職執碼、幫廚、廚師、企台及洗碗。有意請電 587-436-8188，403-276-8876 。 (29)

河邊賭場聘請星期五、六、日點心幫工。請電余403-813-6823 (27)

Huntington靚土庫三房一廳廚廁齊分門出入，光猛，交通便利，長短皆宜,可即入住403-863-6888 (29)

Airdrie星光自助餐,誠聘經驗炒鏆，有意請電Alan 403-912-7887 (28)

Huntington 聘男工，房屋小修補，打理花園，按小時付現金，會說國語。電403-708-8566 (30)

房屋出租

中央街61AVE NE 有房出租，包傢俬水電煤網近3，46，300，301巴士站。電：403-874-5688 (29)

金沙海鮮酒家聘廚師、廚房幫工、企檯、傳菜，全職或兼職。有意電403-560-9130 (30)

東北唐餐外賣店誠聘半職油爐4至9點，五天：二,四,六,日. 請電：403.615.9883.現金免問。 (27)

中央街78AVE樓下一房分租，新裝修廚廁齊，分門包水電煤上網近3，300多巴士電587-889-9666 (30)

46Ave夾4ST.NW上下層各兩房一廳，廚，廁浴，洗乾衣，上層$750，下層$550。電403-891-9623 (28)

加華報
The Canadian Chinese Times
1914A Centre St. NE,
Calgary, Alberta,
T2E 2S8.

分類廣告專欄
CLASSIFIED AD.

The Canadian Chinese Times
Tel: 403-230-8118
Fax: 403-230-8790

賺錢生意連物業

叫價 **$549,900**

- 商業舖位，東主經營多年，生意穩定，店主退休。
- 商用物業位於亞省小鎮中心，距離卡城兩小時半車程，有中小學校。

一個售價包括三項生意連住宅：

1. 酒吧，內設有4個老虎機、桌球檯及商用廚房。
2. 10個酒店房間。
3. 1間酒房。
4. 2000平方呎住宅，有5睡房、客廳、餐廳、寬敞廚房及兩全廁。

以上全部在一個建築物內，無需駕車上班，適合年輕家庭或夫婦。東主將提供培訓，3年內可歸本。

查詢請電：*Terry Lau* 403-650-1238 CENTURY 21 Bravo Realty (27)

房屋出租

中央街北70Ave二房潔亮土庫，分門，包水電煤廚廁齊，免煙寵，電403-617-0899 (27)

Hunterview地下2房出租，全包，分門高窗大房大院，近高中小學，購物，交通方便，免煙狗4037088566 (29)

Sandstone土庫二房二廳，出租，包水電煤上網，電403-863-1886 (27)

中央街北三房兩廳另土庫完成，可分租，包水電網絡，有車位，近3號巴士，請電587-581-2840黃 (28)

肯定頓，前門2號巴士，土庫兩房分租，廚廁齊，分門出入，煙寵免，租平，請電403-275-2448 (27)

Whitehorn三房一廳樓上出租，步行到bus電車，包水電氣，乾洗衣機，請電403-619-6951 (27)

生意出讓

埠仔唐西餐館生意連物業出售，前舖後居，有三房一廳。全酒牌，40座位，生意穩定，獨市，近Lethbridge，附近有工廠，學校。隔離有空地可發展。有意請電: 403-824-3887 (30)

卡城北45分鐘車程Olds埠，唐餐及炸雞店轉讓，地段極佳，兩年前全面裝修，100座位，傢俬及廚房設備齊全新穎，外賣好，租金合理。$129,000。有意請電：403-830-7118 馬生洽談。 (29)

補習

生意出讓

東主榮休 距離卡城兩小時唐餐館出售6000呎200位，上舖下居，生財器具齊全 叫價$11萬9千。詳情電聯：

403-650-8868 (28)

高級導師 精補數理

創意啓導 Math G9-12 Math31
成效出衆 Calculus AP/IB
Physics 20/30/IB Science10
20年特殊經驗 前途轉機
親自個別教導
MATH 249/265
精補大學 MATH 275
數理工程 PHYS 211/223/259
403-861-6926 PETER ENG (35)